



COPIA LEGALIZADA
ARCHIVO CENTRAL - DGAC



REPÚBLICA DE BOLIVIA
DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL

**CERTIFICADO DE INSCRIPCIÓN Y OPERACIÓN
DE AERÓDROMO PRIVADO**

CERTIFICADO N° 060

La Dirección General de Aeronáutica Civil en uso de sus específicas atribuciones,

CERTIFICA:

Que el Aeródromo Privado: YAPO MERCEDES

Situado en el Departamento de: SANTA CRUZ

Provincia: ÑUFLO DE CHÁVEZ

De propiedad de / Explotado por: JOHAN DYCK REMPEL, STEVEN DYCK KLASSEN, MARÍA KLASSEN DE DYCK, y DENVERT DYCK KLASSEN.

Se encuentra habilitado y legalmente inscrito en el Registro Aeronáutico Nacional, en mérito a la Resolución Administrativa N° 446, de fecha 28 de septiembre de 2023, emitida por la Dirección General de Aeronáutica Civil; autorizándose sus operaciones de acuerdo a lo siguiente:

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DEL AERÓDROMO			
Coordenadas Geográficas:	Latitud: 17° 3' 23.3" Sur	Longitud: 61° 56' 54.78" Oeste	
Clave de Referencia:	1A		
Elevación	261 [msnm]	856	[pies]
Orientación Pista:	13 / 31	Largo:	1075 [m]
PBMD (no mayor a):	5700 [Kg.]	Ancho:	18 [m]

El presente Certificado es intransferible y su validez se condiciona al estricto cumplimiento de las disposiciones legales y de la Reglamentación Aeronáutica Boliviana.

La DGAC se reserva el derecho de efectuar inspecciones al aeródromo sin previo aviso, para verificar el cumplimiento de las condiciones de operaciones adecuadas.

La Paz, 05 de octubre de 2023

Abog. Steffi Dayanna Moscoso Cano
DIRECTORA
REGISTRO AERONÁUTICO NACIONAL
Dirección General de Aeronáutica Civil

Director
Registro Aeronáutico Nacional

Director Ejecutivo
Dirección General de Aeronáutica Civil



Es copia fiel del original que cursa en el Archivo Central de la Dirección General de Aeronáutica Civil - DGAC, por lo que se legaliza en cumplimiento de los Arts 1311 del Código Civil y 150 Inc. 2 de su procedimiento.

[Signature]
Lic. Daniela Barrón Rivero
TECNICO II ENCARGADO DE
ARCHIVO CENTRAL E HISTORICO
Dirección General de Aeronáutica Civil

RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA N° 4 4 6

La Paz,

28 SEP 2023

VISTO:

La Nota de Solicitud para el Registro de Aeródromo, de fecha 20 de marzo de 2023, recibida en la oficina central de la DGAC el 21 de marzo de 2023, con H.R. 11236, mediante la cual, la señora Luz Gina Salvatierra Tacoo, con C.I. 7674880, en calidad de Apoderada legal de los señores Johan Dyck Rempel, con C.I. N° 2837268, Steven Dyck Klassen con C.I. 5877899, María Klassen de Dyck, con C.I. N° 3203117 SCZ y Denvert Dyck Klassen, con C.I. N° 5877898, solicitó el registro y habilitación del Aeródromo Privado denominado "YAPO MERCEDES", el cual se encuentra ubicado en el Municipio Cuatro Cañadas, Provincia Ñuflo de Chávez, del Departamento de Santa Cruz.

CONSIDERANDO:

Que el numeral 11 del Artículo 316 de la Constitución Política del Estado establece, como una de las funciones del Estado en la economía el de regular la actividad aeronáutica en el espacio aéreo del país.

Que el inciso f) del Artículo 9 de la Ley N° 2902, de Aeronáutica Civil define a la Autoridad Aeronáutica Civil como la máxima autoridad técnica operativa del sector aeronáutico civil nacional, ejercida dentro de un organismo autárquico, y tiene a su cargo la aplicación de la presente Ley y sus reglamentos, así como reglamentar, fiscalizar, inspeccionar y controlar las actividades aéreas e investigar los incidentes y accidentes aeronáuticos.

Que el Artículo 22 de la citada Ley, establece que todo aeródromo deberá ser certificado y habilitado por la autoridad aeronáutica; asimismo, el inciso g) del Artículo 43 dispone que se inscribirán en el Registro Aeronáutico Administrativo, las resoluciones de la autoridad aeronáutica que habiliten, modifiquen o cancelen la utilización de aeródromos o aeropuertos públicos y privados.

Que los numerales 20 y 38 del artículo 8 del Decreto Supremo N° 28478, establecen como parte de las funciones de la Dirección General de Aeronáutica Civil, la de otorgar, convalidar, suspender, revocar o cancelar licencias y habilitaciones del personal técnico aeronáutico, así como los Certificados de Matrícula, de Aeronavegabilidad y los Certificados de Operación de Aeropuertos de uso público y privado, dentro de las condiciones, términos y limitaciones reglamentarias pertinentes, y la de inscribir y dar fe pública de todos los actos inscritos en el Registro Aeronáutico.

Que el Apéndice 8 de la Reglamentación Aeronáutica Civil RAB 137 "Reglamento sobre diseño de aeródromos", especifica los requisitos y el procedimiento para el registro, y habilitación de aeródromos privados y restringidos.

Que el literal (c) del numeral 2. Propósito, aplicación y alcance del Apéndice 8 de la Reglamentación Aeronáutica Civil RAB 137 "Reglamento sobre diseño de aeródromos", dispone que el registro y consecuente habilitación otorgada tendrá vigencia por el plazo perentorio de cinco (5) años, contados a partir de la emisión de la Resolución Administrativa correspondiente. Por lo tanto, dicho registro y habilitación se tendrá por cancelado al vencimiento del plazo señalado.

Que de conformidad al artículo 10 del Reglamento de Ingresos por Servicios Aeronáuticos, los administradores, concesionarios y propietarios de pistas y aeródromos del país, pagarán por concepto de inscripción, certificación o renovación quinquenal del Certificado de Operación en el Registro Aeronáutico Nacional, un monto, que en el caso de las pistas privadas, corresponde a Bs. 2.000.- (Dos mil 00/100 Bolivianos).

CONSIDERANDO:

Que mediante nota de Solicitud para el Registro de Aeródromo, de fecha 20 de marzo de 2023, recibida en la oficina central de la DGAC el 21 de marzo de 2023, con H.R. 11236, la señora Luz Gina Salvatierra Tacoo, con C.I. 7674880, en calidad de Apoderada legal de los señores Johan Dyck Rempel, con C.I. N° 2837268, Steven Dyck Klassen con C.I. 5877899, María Klassen de Dyck, con C.I. N° 3203117 SCZ y Denvert Dyck Klassen, con C.I. N° 5877898, solicitó el registro y habilitación del Aeródromo Privado denominado "YAPO MERCEDES", el cual se encuentra ubicado en el Municipio Cuatro Cañadas, Provincia Ñuflo de Chávez, del Departamento de Santa Cruz.

Que cursa en antecedentes el Comprobante de Ingreso N° RIPS/STZ/001924/2023 de 07 de septiembre de 2023, por concepto de Inscripción de Pistas y Aeródromos – Pistas Privadas (Aeródromo Privado "YAPO MERCEDES").

Que a través del Testimonio N° 69/2023 de 31 de enero de 2023, otorgado ante Notaria de Fe Publica N° 5 del municipio de Santa Cruz de la Sierra a cargo de la Abg. Geraldine Duran Santa Cruz de poder especial, amplio y suficiente, que confieren los señores María Klassen de Dyck, Johan Dyck Rempel, Denvert Dyck Klassen y Steven Dyck Klassen en favor de las señoras: Edineia Welzel, Luz Gina Salvatierra Tacoo o Cecilia Ramírez Alcázar.

Que la revisión efectuada a la documentación presentada se constató que en el Formulario DGAC-RAN-AGA 01 y en el Plano del Aeródromo, se considera al Municipio Cuatro Cañadas, Provincia Ñuflo de Chávez del Departamento de Santa Cruz; por otra parte, mediante Declaración Voluntaria N° 12/2023, de fecha 16 de agosto de 2023, otorgada ante Notaria de Fe Publica N° 141, del Municipio de Santa Cruz, a cargo de la Abg. María Renee Paz Córdova través de la cual los señores: María Klassen de Dyck, con C.I. N° 3203117 SCZ, Johan Dyck Rempel, con C.I. N° 2837268, Denvert Dyck Klassen, con C.I. N° 5877898 SCZ y Steven Dyck Klassen con C.I. 5877899, declararon voluntariamente.

Que la Dirección de Navegación Aérea mediante Informe de Verificación de Requisitos Técnicos DNA/AGA-REG-007 de 03 de abril de 2023, determina que de la revisión y análisis del expediente técnico presentado por el Solicitante, para verificar el cumplimiento de los requisitos técnicos del Apéndice 8 de la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB-137, así como cumplimiento de la RAB 137 en las partes que correspondan, se verifica lo detallado en el Formulario DNA/AGA-REG-006 adjunto, determinándose que los requisitos técnicos establecidos fueron cumplidos por el Solicitante y por tanto es procedente continuar con el trámite para la habilitación y registro del aeródromo.

Que en virtud a la nota de solicitud de fecha 20 de marzo de 2023, recibida en la oficina central de la DGAC el 21 de marzo de 2023, con H.R. 11236, y nota de fecha 20 de junio de 2023, la Dirección del Registro Aeronáutico Nacional, emite el Informe DRAN-2631/DGAC-37263/2023 de fecha 13 de septiembre de 2023, por el cual concluye: "(...) que los solicitantes dieron cumplimiento a lo requerido en la Reglamentación Aeronáutica Boliviana, en el Apéndice 8 de la RAB 137, donde se establece los lineamientos para el registro de aeródromos de uso privado --- Mediante Formulario de Verificación de Requisitos Técnicos DNA/AGA-REG-006 y del Informe de Verificación de Requisitos Técnicos de Aeródromo Privado o aeródromo Público Restringido DNA/AGA-REG-007, recibidos en esta Dirección mediante H.R. 11236, de fecha 04 de abril de 2023, se constató que los solicitantes del Aeródromo Privado denominado 'YAPO MERCEDES', presentaron todos los requisitos técnicos requeridos y dicho formulario recomienda continuar con el proceso de habilitación y registro del citado aeródromo, con las siguientes características:

LOCALIZACIÓN DEL AERÓDROMO			
COORDENADAS GEOGRÁFICAS ARP:	Latitud: 17° 3' 23.3" Sur		Longitud: 61° 56' 54.78" Oeste
	CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DEL AERÓDROMO		
CLAVE DE REFERENCIA:	1A		ORIENTACIÓN DE PISTA: 13 / 31
LONGITUD DE PISTA:	1075 [m]		ANCHO DE PISTA: 18 [m]
ELEVACIÓN:	261 [msnm]	856 [pies]	PBMD (no mayor a): 5700 [Kg.]
TIPO DE OPERACIONES PERMITIDAS	Aviación Privada - Reglas de Vuelo Visual (VFR) – Vuelos diurnos.		

Que el citado Informe de la Dirección del Registro Aeronáutico Nacional recomienda: "En mérito a lo anteriormente expuesto y de conformidad al Artículo 22 a los efectos del Artículo 43 Inciso g) de la Ley N° 2902, de 29 de octubre de 2004, Ley de la Aeronáutica Civil de Bolivia, Art. 8 del Decreto Supremo 28478, y del Apéndice 8 de la RAB 137, se recomienda que mediante Resolución Administrativa se disponga el registro y consecuentemente la habilitación del Aeródromo Privado denominado 'YAPO MERCEDES', que se encuentra ubicado en el Municipio Cuatro Cañadas, de la Provincia Ñuflo de Chávez, del Departamento de Santa Cruz, a nombre de: **JOHAN DYCK REMPEL**, con C.I. N° 2837268, **STEVEN DYCK KLASSEN** con C.I. N° 5877899, **MARÍA KLASSEN DE DYCK**, con C.I. N° 3203117 SCZ, **DENVERT DYCK KLASSEN**, con C.I. N° 5877898 SCZ., por el plazo de 5 años (...)"

Que la Dirección Jurídica emitió el Informe DJ-2216/DGAC-37263/2023 de 28 de septiembre de 2023, que concluye: "...que en mérito a los informes técnicos emitidos y en el marco de las



ESTADO PLURINACIONAL
DE BOLIVIA



atribuciones de la DGAC, que los solicitantes han cumplido con los requisitos jurídicos y técnicos exigidos por la normativa vigente para el registro y consecuente habilitación del aeródromo de uso privado denominado "YAPO MERCEDES", conforme a las especificaciones técnicas contenidas en el Informe de Verificación de Requisitos Técnicos DNA/AGA-REG-007 de 03 de abril de 2023. — Asimismo, se colige que el registro del aeródromo de uso privado denominado "YAPO MERCEDES", que se encuentra ubicado en el Municipio Cuatro Cañadas, de la Provincia Ñuflo de Chávez, del Departamento de Santa Cruz, debe realizarse por el plazo de 5 años, a nombre de JOHAN DYCK REMPEL, con C.I. N° 2837268, STEVEN DYCK KLASSEN con C.I. N° 5877899, MARÍA KLASSEN DE DYCK, con C.I. N° 3203117 SCZ, DENVERT DYCK KLASSEN, con C.I. N° 5877898 SCZ".

CONSIDERANDO:

Que mediante Resolución Suprema N° 27883, de 31 de octubre de 2022, se ha designado al Director Ejecutivo Interino de la Dirección General de Aeronáutica Civil DGAC.

Que el numeral 5 del Artículo 14 del Decreto Supremo N° 28478, establece como atribución del Director Ejecutivo de la Dirección General de Aeronáutica Civil, la emisión de Resoluciones Administrativas sobre asuntos de su competencia;

POR TANTO:

EL DIRECTOR EJECUTIVO INTERINO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL DGAC, EN USO DE LAS ATRIBUCIONES CONFERIDAS POR LEY;

RESUELVE:

PRIMERO.- Procédase al registro y habilitación del aeródromo de uso privado denominado "YAPO MERCEDES", por el plazo de 5 años, computables a partir de la emisión de la presente Resolución Administrativa, a nombre de JOHAN DYCK REMPEL, con C.I. N° 2837268, STEVEN DYCK KLASSEN con C.I. N° 5877899, MARÍA KLASSEN DE DYCK, con C.I. N° 3203117 SCZ, DENVERT DYCK KLASSEN, con C.I. N° 5877898 SCZ., conforme a las siguientes características técnicas:

NOMBRE DEL AERÓDROMO:		"YAPO MERCEDES"	
LOCALIZACIÓN DEL AERÓDROMO			
Departamento: Santa Cruz		Provincia: Ñuflo de Chávez	Municipio: Cuatro Cañadas
COORDENADAS ARP:		Latitud: 17° 3' 23.3" Sur	Longitud: 61° 56' 54.78" Oeste
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DEL AERÓDROMO			
CLAVE DE REFERENCIA:		1A	
ELEVACIÓN:		261 [msnm]	856 [pies]
ORIENTACIÓN PISTA:		13 / 31	LONGITUD PISTA: 1075 [m]
PBMD (no mayor a):		5700 [Kg.]	ANCHO PISTA: 18 [m]
TIPO DE OPERACIONES PERMITIDAS		Aviación Privada - Reglas de Vuelo Visual (VFR) – Vuelos diurnos.	

SEGUNDO.- Por la Dirección del Registro Aeronáutico Nacional, emítase el Certificado de Inscripción y Operación de Aeródromo Privado, correspondiente al aeródromo de uso privado denominado "YAPO MERCEDES", autorizándose sus operaciones en mérito a las características y especificaciones técnicas aprobadas.

TERCERO.- La Dirección del Registro Aeronáutico Nacional, queda encargada del cumplimiento de la presente Resolución Administrativa.

Regístrese, comuníquese y archívese.

[Signature]
Dr. MSc. D. J. E. N. Marco A. Nino Rodriguez
DIRECTOR JURÍDICO
Dirección General de Aeronáutica Civil

[Signature]
Ing. MSc. Jose Ivan R. Garcia Terceros
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.
Dirección General de Aeronáutica Civil

JIFGT/MANR/pjda
C.c Archivo
C.c DJ



Es copia fiel del original que cursa en el Archivo Central de la Dirección General de Aeronáutica Civil - DGAC, por lo que se legaliza en cumplimiento de los Arts 1311 del Código Civil y 150 Inc. 2 de su procedimiento

12:30

[Signature]
Lic. Daniela Barron Rivero
TECNICO II ENCARGADO DE
ARCHIVO CENTRAL E HISTORICO
Dirección General de Aeronáutica Civil
B Fg 95

